

# ANMELDEBOGEN/ форма регистрации

Bitte keine Angaben in kyrillischer Schrift.

Будь ласка, без інформації кирилицею. / Please no information in Cyrillic script.

Datum der Einreise/ дата въезда в ФРГ: \_\_\_\_\_

BG-Nummer: 04502//00

Kundennr.:

Org.Z.:

## Persönliche Daten/ личные данные:

Nachname/ фамилия:		Vorname/ имя:	
Geburtsdatum/ дата рождения:	Geburtsort/ место рождения:	Geburtsname/ фамилия при рождении:	
Geschlecht/пол : <input type="checkbox"/> männlich/ мужской <input type="checkbox"/> weiblich/ женский <input type="checkbox"/> divers / иной			
Familienstand/семейное положение: <input type="checkbox"/> ledig/ холостой/-ая <input type="checkbox"/> verheiratet/ женат/замужем <input type="checkbox"/> geschieden/ в разводе <input type="checkbox"/> allein erziehend/ одинокий родитель		Staatsangehörigkeit/ гражданство:	
Ich habe gesundheitliche Einschränkungen/ у меня физические ограничения: <input type="checkbox"/> ja/ да <input type="checkbox"/> nein/ нет			
Grad der Behinderung/ группа инвалидности: _____			
Anzahl der Kinder unter 15 im Haushalt/ количество детей возрастом до 15 лет в семье: _____			
Geburtsdatum des <b>jüngsten</b> Kindes/дата рождения <b>младшего</b> ребенка _____			
Betreuung der Kinder/ присмотр за детьми: <input type="checkbox"/> sichergestellt/ обеспечен <input type="checkbox"/> noch zu klären/ пока нет			

## Anschrift und Kontaktinformationen/ адрес и контактные данные:

PLZ/ почтовый индекс:	Ort/ город:
	Land/ страна :
Straße, Hausnummer/улица, номер дома :	
Festnetz/ городской тел.:	Handy/ моб. тел.:
E-Mail/ эл. почта:	

## Kundendaten/ данные клиента:

Ich suche einen/ я ищу: <input type="checkbox"/> Arbeitsplatz/ работу <input type="checkbox"/> Ausbildungsplatz/ стажировку als/в качестве: _____ ab/начиная с: _____
---

## Beruflichen Werdegang/ образование:

Höchster Bildungsabschluss/ наивысшее законченное образование:	
<input type="checkbox"/> Kein Schulabschluss/ незаконченная школа	<input type="checkbox"/> Klasse 11-13 ohne Abschluss/ 11-13 класс без аттестата
<input type="checkbox"/> Hochschule ohne Abschluss/ незаконченный вуз	<input type="checkbox"/> Abitur/ аттестат зрелости
<input type="checkbox"/> Mittlere Reife/ средн. общ. образование	<input type="checkbox"/> Wissenschaftliche Hochschule/ Universität/ вуз, университет
<input type="checkbox"/> Fachhochschulreife/ аттестат проф. зрелости	<input type="checkbox"/> Bachelor/ степень бакалавра
<input type="checkbox"/> Fachhochschule/ институт	<input type="checkbox"/> Master/ степень магистра
<input type="checkbox"/> Berufsakademie/ училище, техникум	<input type="checkbox"/> Diplom/ диплом

<b>Schulbildung bzw. Studium/ школа и обучение в вузе</b>			
von (ТТ.ММ.ЈЈЈЈ)/ с (дд.мм.гггг)	bis (ТТ.ММ.ЈЈЈЈ) по (дд.мм.гггг)	Schulart/ образоват. учреждение	Ggf. Fachrichtung/ специальность
<b>Berufsausbildung/ профессиональное обучение</b>			
von (ТТ.ММ.ЈЈЈЈ)/ с (дд.мм.гггг)	bis (ТТ.ММ.ЈЈЈЈ) по (дд.мм.гггг)	Ausbildungsberuf/ профессия	Ausbildungsstätte/ Образоват. учреждение
Abschluss/ документ о завершении имеется <input type="checkbox"/> ja/ да <input type="checkbox"/> nein/ нет			
<b>Beruflicher Lebenslauf/ сведения о работе</b>			
Zeitraum/ период		Beschäftigungsstelle/работодатель	Tätigkeit als/ должность, вид деятельности
von (ТТ.ММ.ЈЈЈЈ)/ с (дд.мм.гггг)	bis (ТТ.ММ.ЈЈЈЈ) по (дд.мм.гггг)	(Name, Ort) (наименование/ место)	

**Sprachkenntnisse / владение иностранными языками**

Sprache/ язык	Grundkenntnisse/ базовые знания	Erweiterte Kenntnisse/ продвинутое знания	Verhandlungssicher/ свободное владение	Muttersprache/ родной язык
Deutsch/ немецкий				
Englisch/ английский				
Ukrainisch/ украинский				
Russisch/ русский				

Bitte senden Sie den ausgefüllten Fragebogen an  
Пожалуйста, отправьте заполненную анкету по адресу:

Jobcenter der Landeshauptstadt Magdeburg  
Otto-von-Guericke-Straße 12a  
39104 Magdeburg

oder per Mail an/ или по эл. почте на : [Jobcenter-landeshauptstadt-Magdeburg@jobcenter-ge.de](mailto:Jobcenter-landeshauptstadt-Magdeburg@jobcenter-ge.de)

\_\_\_\_\_  
Datum/ дата

\_\_\_\_\_  
Unterschrift/ подпись